

Mijnheer de Burgemeester,

Ter zitting van 17 januari 2002 hebben de verenigde afdelingen van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT) een onderzoek gewijd aan een klacht die werd ingediend omwille van het feit dat het OCMW van uw gemeente een eentalig Franse advertentie (aanwerving van verplegers) zou hebben geplaatst in "Vlan" van 11 juli 2001, zonder dat een Nederlandstalige versie werd geplaatst in de tegenhanger van "Vlan", nl. "Brussel Deze Week" van dezelfde datum.

De klager verzoekt de VCT om toepassing van artikel 61, § 8, van de bij koninklijk besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT).

Op de vraag van de VCT om inlichtingen, antwoordde u:

".....Bijna gelijktijdig hebben wij in verschillende Nederlandstalige "toutes-boites" kranten een advertentie geplaatst. Gelieve in bijlagen kopieën te vinden van voornoemde advertenties."

*

* *

Overeenkomstig artikel 18 van de bij koninklijk besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT), stelt iedere plaatselijke dienst die in Brussel-Hoofdstad gevestigd is, de berichten en mededelingen die voor het publiek bestemd zijn in het Nederlands en in het Frans.

De mededeling kan ofwel in de twee talen in één krant of weekblad worden geplaatst, ofwel in de ene taal in één bepaalde publicatie en in de andere taal in een andere publicatie. In dit laatste geval moeten de teksten gelijktijdig verschijnen in publicaties met dezelfde verspreidingsnorm.

In het onderhavige geval dient vastgesteld dat de personeelsadvertentie die in het Frans is verschenen in "Vlan" van 11 juli 2001, wel degelijk in het Nederlands werd geplaatst in de tegenhanger van "Vlan", nl. "Brussel Deze Week" van dezelfde datum.

De VCT is bijgevolg van oordeel dat de klacht ontvankelijk maar niet gegrond is.

Wat de vraag om toepassing van artikel 61, § 8, van de SWT betreft, is de VCT van oordeel dat die zonder voorwerp is.

Een afschrift van dit advies wordt gestuurd aan de klager.

Hoogachtend,

De Voorzitter,

A. VAN CAUWELAERT-DE WYELS